

Model: WL-10**PL| RIGEL LED Lampa warsztatowa składana 5-skrzydłowa**

EN| RIGEL LED Folding 5-winged work light

DE| RIGEL LED Klappbarer 5-Flüge-Arbeitsleuchte

FR| Lampe d'atelier pliante à 5 ailes RIGEL LED

RU| RIGEL LED 5-лепестковая складная лампа для мастерских

PL| WAŻNE!

Przed podłączeniem i użytkowaniem urządzenia prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją obsługi. W razie jakichkolwiek problemów ze zrozumieniem jej treści prosimy o skontaktowanie się ze sprzedawcą urządzenia. Producent nie odpowiada za uszkodzenia mogące wynikać z nieprawidłowego montażu czy eksploatacji urządzenia. Dokonywanie samodzielnych napraw i modyfikacji skutkuje utratą gwarancji. Z uwagi na fakt, że dane techniczne podlegają ciągłym modyfikacjom, Producent zastrzega sobie prawo do dokonywania zmian dotyczących charakterystyki wyrobu oraz wprowadzania innych rozwiązań konstrukcyjnych nie pogarszających parametrów i walorów użytkowych produktu. Dodatkowe informacje oraz wsparcie techniczne związane z produktem dostępne na www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. nie ponosi odpowiedzialności za skutki wynikające z nieprzebrzegania zaleceń niniejszej instrukcji. Firma Orno-Logistic Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w instrukcji - aktualna wersja do pobrania ze strony support.virone.pl. Wszelkie prawa do tłumaczenia/interpretowania oraz prawa autorskie niniejszej instrukcji są zastrzeżone.

1. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie i innych płynach.
2. Nie przykrywaj urządzenia podczas pracy.
3. Nie obsługuj urządzenia, gdy uszkodzona jest obudowa.
4. Nie rozkręcaj urządzenia i nie dokonuj samodzielnych napraw.
5. Nie używaj urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem.
6. Natychmiast wymienić popękany lub uszkodzony klosz lub ekran, szybkę ochronną.
7. Minimalna odległość jaką może mieć oprawa oświetleniowa od miejsc i obiektów oświetlanych.
8. Ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
9. Produkt nie nadający się do okrywania materiałem termoizolacyjnym.
10. Wyrób zgodny z CE.
11. Klasa ochrony II.
12. Do użytku wewnątrz pomieszczeń.
13. Nie patrz bezpośrednio w stronę diod LED z bliskiej odległości.
14. Nie współpracuje ze ściemniaczami.

EN| IMPORTANT!

Before connecting and using the device, read this Operating Manual and keep it for future reference. In case something written herein is unclear, please contact the seller. The manufacturer is not responsible for any damage that can result from improper device installation or operation. Any repair or modification carried out by yourselves results in loss of guarantee. In view of the fact that the technical data are subject to continuous modifications, the manufacturer reserves a right to make changes to the product characteristics and to introduce different constructional solutions without deterioration of the product parameters or functional quality. Additional information and technical support related to the product is available at www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. holds no responsibility for the results of non-compliance with the provisions of the present Manual. Orno Logistic Sp. z o.o. reserves the right to make changes to the Manual - the latest version of the Manual can be downloaded from support.virone.pl. Any translation/interpretation rights and copyright in relation to this Manual are reserved.

1. Do not immerse the device in water or another fluid.
2. Do not cover the device during its operation.
3. Do not operate the device when its housing is damaged.
4. Do not open the device and do not repair it by yourselves.
5. Do not use the device contrary to its dedication.
6. The chipped globe, screen or protective shield must be replaced immediately.
7. The minimal distance of a light fixture (its light source) from the spots and objects that it's illuminating.
8. Risk of electric shock.
9. Product not suitable for covering with heat-insulating material.
10. Product compliant with CE standards.
11. Protection class II.
12. The product is suitable for indoor use.
13. Do not look at LEDs directly from up close.
14. The product is not compatible with lighting dimmers.

DE| WICHTIG!

Bevor Sie das Gerät anschließen und benutzen, lesen Sie bitte diese Anleitung sorgfältig durch. Wenn Sie Probleme beim Verständnis dieser Anleitung haben, wenden Sie sich bitte an den Verkäufer des Gerätes. Der Hersteller haftet nicht für die Schäden, die aus falscher Montage oder falschem Gebrauch des Gerätes folgen können. Selbständige Reparaturen und Modifikationen führen zum Verlust der Garantie. In Anbetracht der Tatsache, dass die technischen Daten ständig geändert werden, behält sich der Hersteller das Recht auf Änderungen in Bezug auf Charakteristik des Produktes und Einführung anderer Konstruktionslösungen, die die Parameter und Gebrauchsfunktionen nicht beeinträchtigen, vor. Weitere Informationen und technische Unterstützung zu diesem Produkt finden Sie unter www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. haftet nicht für die Folgen der Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung. Firma Orno-Logistic Sp. z o.o. behält sich das Recht vor, Änderungen in der Bedienungsanleitung vorzunehmen - aktuelle Version zum Herunterladen unter support.virone.pl. Alle Rechte an Übersetzung/Dolmetschen und Urheberrechten an dieser Bedienungsanleitung sind vorbehalten.

1. Tauchen Sie das Gerät nicht ins Wasser oder in andere Flüssigkeiten.
2. Decken Sie das Gerät während des Betriebs nicht ab.
3. Bedienen Sie das Gerät nicht, wenn das Gehäuse beschädigt ist.
4. Bauen Sie das Gerät nicht aus und nehmen Sie keine selbständigen Reparaturen vor.
5. Benutzen Sie das Gerät ausschließlich bestimmungsgemäß.
6. Gesplitterte oder zerbrochene Teile (Lampenschirm, Abschirmung, Schutzscheibe) müssen sofort ersetzt werden.
7. Den Mindestabstand, den die Leuchte (deren Lichtquelle) von den beleuchteten Orten und Objekten haben muss.
8. Gefahr eines Stromschlags.
9. Das Produkt darf nicht mit wärmedämmendem Material bedeckt werden.
10. CE-konformes Gerät.
11. Schutzklasse II.
12. Das Produkt ist für den Einsatz im Innen.
13. Schauen Sie nie direkt auf die LEDs aus einem Nahbereich.
14. Das Produkt kann nicht zusammen mit Beleuchtungsdimmern verwendet werden.

FR| IMPORTANT!

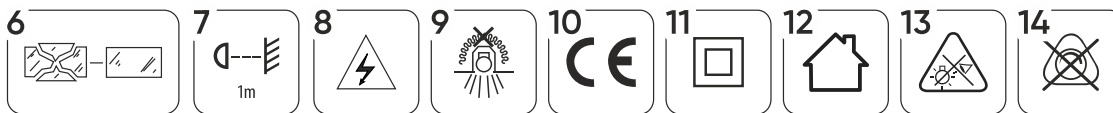
Avant de connecter et d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ce manuel. En cas de problème de compréhension de son contenu, veuillez contacter le vendeur de l'appareil. Le fabricant n'est pas responsable des dommages pouvant résulter d'une mauvaise installation ou d'une utilisation incorrecte d'un produit. Toute réparation ou modification non autorisée annulera la garantie. En raison que la spécification technique est soumise à des modifications constantes, le fabricant se réserve le droit d'apporter des modifications aux caractéristiques du produit et d'introduire d'autres solutions de conception qui ne détériorent pas les paramètres et la façon d'utilisation du produit. Pour des informations supplémentaires et une assistance technique visitez notre site Internet www.virone.pl. Orno-Logistic Sp. z o.o. n'est pas responsable des conséquences du non-respect de ce manuel. L'entreprise Orno-Logistic Sp. z o.o. se réserve le droit d'apporter des modifications au manuel - la version actuelle peut être téléchargée sur support.virone.pl. Tous les droits de traduction / interprétation et les droits d'auteur de ce manuel sont réservés.

1. Ne pas plonger l'appareil dans l'eau ou autres liquides.
2. Ne couvrez pas l'appareil pendant son fonctionnement.
3. Ne pas utiliser l'appareil si son cadre est abîmé.
4. Ne pas ouvrir l'appareil et ne pas faire des réparations soi-même.
5. Utiliser l'appareil conformément à sa destination.
6. Remplacez immédiatement une verrière, un écran ou un verre de protection qui est fissuré ou endommagé.
7. La distance minimale qu'un luminaire peut avoir par rapport aux lieux et objets éclairés.
8. Risque d'électrocution.
9. Le produit ne convient pas pour être recouvert d'un matériau d'isolation thermique.
10. Le produit est conforme à la norme CE.
11. Classe de protection II.
12. Le produit est destiné à une utilisation intérieure.
13. Ne regardez pas directement les LED allumées.
14. Ne fonctionne pas avec les gradateurs.

RU| ВАЖНЫЙ!

Перед началом использования устройства необходимо изучить настоящую инструкцию по эксплуатации и сохранить ее для будущего использования. Самостоятельный ремонт и модификация приводят к потере гарантии. Производитель не несет ответственности за повреждения, которые могут возникнуть из-за неправильного монтажа или эксплуатации устройства. Ввиду постоянных модификаций технических данных Производитель оставляет за собой право вносить изменения в описание изделия и вносить прочие конструктивные изменения, не влияющие отрицательно на параметры и эксплуатационные качества изделия. Дополнительная информация и техническая поддержка, относящиеся к продукту, доступны на сайте www.virone.pl. Компания Orno-Logistic Sp. z o.o. не несет ответственности за последствия несоблюдения рекомендаций в настоящем руководстве. Компания Orno-Logistic Sp. z o.o. оставляет за собой право вносить изменения в руководство - текущую версию можно скачать с сайта support.virone.pl. Все права на письменный/устный перевод и авторские права на настоящую инструкцию защищены.

1. Не погружать устройство в воду или другие жидкости.
2. Не накрывать устройство во время работы.
3. Не использовать устройство, если корпус поврежден.
4. Не открывать устройство и не производить ремонт самостоятельно.
5. Не использовать устройство не по назначению.
6. Немедленно заменить треснувший или поврежденный плафон или экран, защитное стекло.
7. Минимальное расстояние, на котором может находиться светильник от освещаемых мест и предметов.
8. Опасность поражения электрическим током.
9. Продукт не подходит для покрытия теплоизоляционным материалом.
10. Изделие соответствует CE.
11. Класс защиты II.
12. Продукт подходит для использования в помещении.
13. Не смотрите прямо на луч света с близкого расстояния.
14. Не работает с диммерами.



	<p>Każde gospodarstwo jest użytkownikiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego, a co za tym idzie potencjalnym wytwórcą niebezpiecznego dla ludzi i środowiska odpadu, z tytułu obecności w sprzęcie niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Z drugiej strony zużyty sprzęt to cenny materiał, z którego możemy odzyskać surowce takie jak miedź, cyna, szkło, żelazo i inne. Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprzęcie, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych wskazuje na konieczność selektywnego zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Wyróbów tak oznaczonych, pod karą grzywny, nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami. Oznakowanie oznacza jednocześnie, że sprzęt został wprowadzony do obrotu po dniu 13 sierpnia 2005r. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu właściwego jego przetworzenia. Zużyty sprzęt może zostać również oddany do sprzedawcy, w przypadku zakupu nowego wyrobu w ilości nie większej niż nowy kupowany sprzęt tego samego rodzaju. Informacje o dostępnym systemie zbierania zużytego sprzętu elektrycznego można znaleźć w punkcie informacyjnym sklepu oraz w urzędzie miasta/gminy. Odpowiednie postępowanie ze zużytym sprzętem zapobiega negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia!</p> <p>Every household is a user of electrical and electronic equipment and therefore a potential producer of hazardous waste to humans and the environment from the presence of hazardous substances, mixtures and components in the equipment. On the other hand, waste equipment is a valuable material, from which we can recover raw materials such as copper, tin, glass, iron and others. The WEEE sign placed on the equipment, packaging or documents attached thereto indicates the necessity of separate collection of waste electrical and electronic equipment. Products marked in this way, under penalty of a fine, may not be disposed of in ordinary waste together with other waste. The marking also means that the equipment was placed on the market after the 13th August 2005. It is the user's responsibility to hand over the waste equipment to a designated collection point for proper treatment. Used equipment may also be returned to the seller in case of purchase of a new product in a quantity not greater than the new purchased equipment of the same type. Information about the available waste electrical equipment collection system can be found at the information point of the shop and in the municipal office. Proper handling of waste equipment prevents negative consequences for the environment and human health!</p> <p>Jeder Haushalt ist ein Benutzer von Elektro- und Elektronikgeräten und daher ein potenzieller Produzent von gefährlichen Abfällen für Mensch und Umwelt, da die Geräte gefährliche Stoffe, Gemische und Komponenten enthalten. Andererseits sind gebrauchte Geräte ein wertvolles Material, aus dem wir Rohstoffe wie Kupfer, Zinn, Glas, Eisen u.a. gewinnen können. Das Symbol des durchgestrichenen Müllimers auf Geräten, Verpackungen oder den angehängten Dokumenten deutet auf die Notwendigkeit der getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten hin. So gekennzeichnete Produkte dürfen unter Androhung einer Geldstrafe nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Diese Kennzeichnung bedeutet gleichzeitig, dass das Gerät nach dem 13. August 2005 in Verkehr gebracht wurde. Der Benutzer soll die Altgeräte einer festgelegten Sammelstelle zur entsprechenden Entsorgung zuführen. Gebrauchte Geräte können auch an den Verkäufer übergeben werden, wenn Sie ein neues Produkt in einer Menge kaufen, die nicht höher ist als die der neu gekauften Ausrüstung desselben Typs. Informationen zum verfügbaren Sammelsystem für Elektroaltgeräte finden Sie am Informationspunkt des Geschäfts und im Stadt- / Gemeindeamt. Der sachgemäße Umgang mit gebrauchten Geräten verhindert negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit!</p> <p>Chaque ménage est un utilisateur d'équipements électriques et électroniques et donc un producteur potentiel de déchets dangereux pour l'homme et l'environnement du fait de la présence de substances, mélanges et composants dangereux dans les équipements. D'autre part, les déchets d'équipements sont une matière précieuse à partir de laquelle nous pouvons récupérer des matières premières telles que le cuivre, l'étain, le verre, le fer et autres. Le symbole d'une poubelle barrée d'une croix placée sur l'équipement, l'emballage ou les documents qui y sont joints indique la nécessité d'une collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques. Les produits ainsi marqués, sous peine d'amende, ne peuvent être éliminés avec les déchets ordinaires avec les autres déchets. Le marquage signifie également que l'équipement a été mis sur le marché après le 13 août 2005. Il est de la responsabilité de l'utilisateur de remettre les équipements usagés à un point de collecte désigné pour un traitement approprié. L'équipement usagé peut également être retourné au vendeur en cas d'achat d'un nouveau produit en quantité n'excédant pas celle de l'équipement neuf acheté du même type. Les informations sur le système de collecte des déchets d'équipements électriques sont disponibles au point d'information du magasin et au bureau municipal. Une manipulation correcte des équipements de traitement des déchets permet d'éviter les conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine!</p> <p>Каждое хозяйство является пользователем электрического и электронного оборудования и, следовательно, потенциальным производителем опасных для людей и окружающей среды отходов по причине присутствия в оборудовании опасных веществ, смесей и компонентов. С другой стороны, использованное оборудование является ценным материалом, из которого можно извлечь сырье, такое как медь, олово, стекло, железо и другие. Условное обозначение перечеркнутого мусорного бака, размещенное на оборудовании, упаковке или прикреплённых к нему документах, указывает на необходимость селективного сбора отходов электрического и электронного оборудования. Изделия, обозначенные таким образом, не могут быть выброшены в обычный мусор вместе с другими отходами, в противном случае за это грозит штраф. Маркировка означает, что оборудование появилось на рынке после 13 августа 2005 года. Пользователь обязан передать использованный прибор в указанный пункт сбора для дальнейшей его переработки. Использованное оборудование также может быть передано продавцу, в случае покупки нового изделия в количестве не больше, чем новое приобретаемое оборудование такого же вида. Информацию о доступной системе сбора использованного электрического оборудования можно получить в информационном пункте магазина и в городском либо районном управлении. Правильное обращение с использованным оборудованием предотвращает негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека!</p>
--	---

DANE TECHNICZNE/ TECHNICAL DATA/ TECHNISCHE DATEN/ CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES/ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ					
Napięcie zasilania	Supply voltage	Nennspannung	Tension nominale	Питание	85-265V
Źródło światła	Light source	Leuchtmittel	Source de lumière	Источник света	LED SMD
Moc	Power	Leistung	Puissance	Мощность	55W
Oprawka	Base holder	Fassung	Douille	Ламповый патрон	E27
Strumień świetlny	Luminous flux	Lichtstrom	Flux lumineux	Световой поток	4950lm
Temperatura barwowa	Color temperature	Farbtemperatur	Température de couleur	Цветовая температура	6500K
Barwa światła (oznaczenie)	Light color (designation)	Lichtfarbe (Bezeichnung)	Teinte de couleur (désignation)	Цветность света (обозначение)	zimna biel/ cool white/ Kaltweiß/ blanc froid/ холодный белый
Wskaźnik oddawania barw Ra/CRI	Color rendering index Ra/CRI	Farbwiedergabeindex Ra/CRI	Indice de rendu des couleurs Ra/CRI	Индекс цветопередачи Ra/CRI	>80
Kąt rozsyłu światła	Beam angle	Ausstrahlungswinkel	Angle de faisceau	Угол свечения	≤360°
Trwałość L70/B50	Lifespan L70/B50	Lebensdauer L70/B50	Durée de vie L70/B50	Срок службы L70/B50	50 000h
Liczba cykli włączeniowych	Number of switching cycles	Anzahl der Schaltzyklen	Nombre de cycles de commutation	Количество циклов переключения	50 000
Stopień ochrony IP	Ingress protection IP	Schutzart IP	Indice de protection IP	Степень защиты IP	IP20
Temperatura pracy	Working temperature	Arbeitstemperatur	Température de travail	Рабочая температура	5°C ~ +50°C
Wymiary	Dimensions	Abmessungen	Dimensions	Размеры	330 x 330 x 145mm
Waga netto	Net weight	Nettogewicht	Poids net	Вес нетто	0,615kg

Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej F.

This product contains light sources of energy efficiency class F.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energie-effizienzklasse F.

Ce produit contient des sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique F.

Этот продукт содержит источники света класса энергоэффективности F.

PL	RIGEL LED Lampa warsztatowa składana 5-skrzydłowa Instrukcja obsługi
CHARAKTERYSTYKA	
Składana lampa warsztatowa, sufitowa o regulowanym kącie świecenia skrzydeł lampy w zakresie 0-90° i maksymalnej mocy 55W. Przeznaczona jest do użytku wewnątrz pomieszczeń takich jak garaże, korytarze, warsztaty, magazyny czy piwnice. Instalacja nie wymaga użycia żadnych narzędzi, wystarczy wkręcić lampę w gwint żarówki E27. Zasięg świecenia może sięgać nawet 360° Zastosowanie technologii LED pozwala na ograniczenie poboru prądu w stosunku do tradycyjnych lamp.	
INSTALACJA	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Przed przystąpieniem do instalacji upewnij się, że zostało wyłączone główne zasilanie. 2. Wkręć lampę w gwint żarówki E27 (zwróć uwagę, aby nie dokręcić lampy na siłę, zbyt mocno). 3. Dopasuj ustawienie skrzydeł lampy zgodnie z pożądanym kątem świecenia (regulacja każdego skrzydła lampy w zakresie 0-90°). 4. Włącz zasilanie i przetestuj działanie urządzenia. 	
CZYSZCZENIE I KONSERWACJA	
<p>Konserwację wykonywać należy przy odłączonym zasilaniu. Czyścić wyłącznie delikatnymi i suchymi tkaninami. Nie używać chemicznych środków czyszczących. Nie zakrywać wyrobu. Zapewnić swobodny dostęp powietrza.</p>	

EN	RIGEL LED Folding 5-Winged work light Operating instructions
CHARACTERISTICS	
Foldable, ceiling work lamp with adjustable lamp wings angle in range 0-90° and maximum power 55W. It is designed for indoor use such as garages, corridors, workshops, warehouses or cellars. Installation does not require any tools, just screw the lamp into E27 bulb thread. The use of LED technology allows to reduce power consumption compared to traditional lamps.	
INSTALLATION	
<ol style="list-style-type: none"> 1. Please make sure to turn off the main power supply before proceeding with the installation. 2. Screw the lamp into E27 bulb thread (be careful not to over tighten the lamp). 3. Adjust the wings of the lamp to the desired light angle (each wing of the lamp can be adjusted from 0-90°). 4. Turn on the power and test the operation. 	
CLEANING AND MAINTENANCE	
<p>Maintenance should be carried out with the power disconnected. Clean only with soft and dry fabrics. Do not use chemical cleaning agents. Do not cover the product. Allow free access of air.</p>	

DE	RIGEL LED Klappbarer 5-Flügel-Arbeitsleuchte Bedienungsanleitung
EIGENSCHAFTEN	
Zusammenklappbare Deckenarbeitsleuchte mit verstellbarem Winkel der Lampenflügel im Bereich von 0-90° und einer maximalen Leistung von 55W. Sie ist für den Einsatz in Innenräumen wie Garagen, Fluren, Werkstätten, Lagerhallen oder Kellern konzipiert. Für die Installation ist kein Werkzeug erforderlich, es genügt, die Lampe in das E27-Glühbirnengewinde zu schrauben. Die Verwendung von LED-Technologie ermöglicht es, den Stromverbrauch im Vergleich zu herkömmlichen Lampen zu reduzieren.	
MONTAGE	
<ol style="list-style-type: none"> Bitte stellen Sie sicher, dass die Hauptstromversorgung ausgeschaltet ist, bevor Sie mit der Installation fortfahren. Schrauben Sie die Lampe in das E27-Glühbirnengewinde (achten Sie darauf, dass Sie die Lampe nicht zu fest anziehen). Stellen Sie die Flügel der Lampe auf den gewünschten Lichtwinkel ein (jeder Flügel der Lampe kann von 0-90° eingestellt werden). Schalten Sie das Gerät ein und testen Sie den Betrieb. 	
REINIGUNG UND WARTUNG	
<p>Die Wartung sollte im spannungslosen Zustand durchgeführt werden.</p> <p>Reinigen Sie nur mit weichen und trockenen Tüchern.</p> <p>Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel.</p> <p>Decken Sie das Produkt nicht ab.</p> <p>Lassen Sie den freien Zugang von Luft zu.</p>	

FR	Lampe d'atelier pliante à 5 ailes RIGEL LED Mode d'emploi et de montage
CARACTÉRISTIQUE	
Lampe d'atelier pliable, plafonnier avec angle d'éclairage des ailes réglable de 0-90° et puissance maximale de 55W. Conçue pour une utilisation en intérieur comme les garages, les couloirs, les ateliers, les entrepôts ou les caves. Le montage ne nécessite aucun outil, il suffit de visser la lampe dans le filetage de l'ampoule E27. La portée de l'éclairage peut atteindre jusqu'à 360°. L'utilisation de la technologie LED permet de réduire la consommation d'énergie par rapport aux lampes traditionnelles.	
OPÉRATION	
<ol style="list-style-type: none"> Assurez-vous que l'alimentation principale a été coupée avant de procéder au montage. Vissez la lampe dans le filetage de l'ampoule E27 (veillez à ne pas trop serrer la lampe). Ajustez le positionnement des ailes de lampe en fonction de l'angle d'éclairage souhaité (réglage de chaque aile de lampe de 0 à 90°). Mettez l'appareil sous tension et testez-le. 	
SÉCURITÉ ET ENTRETIEN	
<p>L'entretien doit être effectué une fois l'alimentation coupée.</p> <p>Nettoyer uniquement à l'aide des chiffons doux et secs.</p> <p>Ne pas utiliser les produits chimiques.</p> <p>Ne pas couvrir l'appareil.</p> <p>Laisser libre accès de l'air.</p>	

RU	RIGEL LED 5-лепестковая складная лампа для мастерских Руководство по эксплуатации
ХАРАКТЕРИСТИКА	
Складная лампа для мастерских, потолочная с регулируемым углом наклона лепестков в диапазоне 0-90° и максимальной мощностью 55 Вт. Предназначена для использования внутри помещений, таких как гаражи, коридоры, мастерские, склады и подвалы. Установка не требует каких-либо инструментов, достаточно вкрутить лампу в патрон лампочки E27. Зона освещения достигает 360°. Использование светодиодной технологии позволяет снизить энергопотребление по сравнению с традиционными лампами.	
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	
<ol style="list-style-type: none"> Прежде чем приступить к установке, следует убедиться, что главное питание отключено. Вкрутите лампу в патрон лампы E27 (будьте осторожны, не вкручивайте лампу с применением силы). Отрегулируйте положение крыльев лампы в соответствии с желаемым углом освещения (каждое крыло лампы регулируется в диапазоне 0-90°). Включите питание и проверьте работу устройства. 	
БЕЗОПАСНОСТЬ И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	
<p>Обслуживание должно проводиться при отключенном питании.</p> <p>Протирайте только нежными и сухими тканями.</p> <p>Не используйте химические очистители.</p> <p>Не закрывайте изделие.</p> <p>Обеспечить свободный доступ воздуха.</p>	